NOV - 6 2008
CHENG YU TUNG EAST ASIAN LIBRARY
University of Toronto
130 St. George Street
8th Floor
Toronto, Ontario

上海新天地
Skyland de Shanghai Restaurant
傳統。潮流。美食 匯萃上海新天地
680 SILVER STAR BLVD., UNIT R306-R310
(夾STEELES/STAPLES側) Tel: 416-321-6822

世界日報
www.worldjournal.com ePaper.worldjournal.com 50¢ PER COPY 11360

你今天e了嗎?
看報紙，不用翻報紙
www.ePaper.worldjournal.com

中華民國九十七年/2008年11月6日 星期四 WORLD JOURNAL THURSDAY, NOVEMBER 6, 2008 農曆戊子年十月初九
出版及承印者：世界日報社 地址：7755 Warden Avenue, Unit 9 Markham, ON, Canada L3R 0N3 業務部：(416)778-0888 FAX:(416)778-1037 編輯部：(416)778-0889 FAX:(416)778-4899 訂報專線：(416)778-0888 Ext.247
ALL RIGHTS RESERVED

約大罷工 5萬學生停課

助教、員工加薪談判破裂 校方取消所有課程 若未及時復課 大四生恐被迫延畢

採訪組

多倫多報導

雖然4日晚上約克大學校方拿出一份新的合約方案，對助教和員工的薪水和福利有所加碼，但是工會方面5日晚間表示，與校方在薪酬和福利方面仍然談不攏，因此罷工正式於6日0時展開，校方無奈宣布6日全校停課。

由於勞資雙方在合約談判上一直未達成一致，代表這所大學3400多名助教和員工的安省3903工會表示，不得不以罷工來表達立場，雖然校方在罷工期限迫近前提出較優渥的條件，不過工會方面仍不為所動，5日晚間中止協商，至於何時會恢復協商、雙方談判進度及復課時間，校方將會在學校網站上隨時公布為。

為了避免工會成員罷工，大學校方曾於4日晚間宣布，願意為勞資雙方的談判條件加碼，同意在未來3年中為助教和員工總共加薪9.25%，希望工會方面能夠接受。

根據這份校方提出的合約草案，不僅有不錯的加薪空間，還有增加牙醫和眼睛保健福利，增加員工離職費及保障職位安全等其他條件。校方談判發言人德魯蒙 (Robert Drummond)5日上午表示，這份新合約應該能夠被工會方面接受，「工會應該沒有理由再舉行罷工」。

但是，工會的態度並非如德魯蒙那樣樂觀。工會方面於5日下午由會員投票決定是否罷工，晚間時根據大多數工會成員的意向宣布，將堅持工會原先提出的合約方案，換言之不接受校方的方案。

工會並且定於6日早上8點30分在罷工糾察線上召開記者會，詳介相關事宜。

代表該校助教和員工的安省3903工會向校方提出的合約方案，是在2年內加薪11%。不過校方稱，這個數字並不真實反映工會提出方案的情況。校方認為，加上福利等其他要求，工會方案實際的要求是要在未來幾年中使助教和員工加薪41%，這筆錢達2600萬元，校方根本無法負擔。

校方在目前也表示，工會若一定要罷工，校方也無奈，在工會進行罷工期間，校內的課程將一律取消。該校的許多學生紛紛向媒體表示，罷工的真正受害者是在校就讀的5萬名學生，特別是大4的學生，因為罷工可能會導致他們延期畢業。

由於約克大學勞資集體合約談判破裂，工會宣布自今天開始罷工，校方則宣布罷工期間全校停課。圖為平日熙熙攘攘的約克大學校園。 (約克大學網站)

數百名學生在渥太華國會山前抗議增加學費。 (CBC)

抗議漲學費

2500學生遊行

加通社

多倫多5日電

大約2500名學生在多倫多遊行，要求降低學費。

加拿大學生聯盟安省分會表示，從2006年來，安省的學費已經從全國第4位上升到第2位，因為省長麥堅迪2006年取消凍結學費，允許學費在4年間每年上漲8%。

學生在渥太華、蓋湧、倫敦等10多個城市也舉行了示威遊行。上月，5萬多學生在請愿書上簽名，要求安省降低學費，並將學生的資助水平提高到全國平均水平。

大多房市 上月量價雙跌

銷量同比減少35% 房價跌幅逾10%

【多倫多訊】多倫多房地產協會（Toronto Real Estate Board）5日報告，大多倫多地區今年10月與去年同期相比，房屋銷售量大跌35%，房價也平均下跌10.6%。

去年10月大多倫多地區房屋平均成交價為39萬4646元，今年10月跌至35萬2974元。多倫多市的平均房價跌幅更大，今年10月比去年同期低了13%，周邊的電話號碼前3位為905的地區跌幅為8%。

房地產專家指出，實際上去年10月到今年10月之間，失業率並未上升，房貸利率反而更低了，造成目前這種待售的住宅待售時間延長、成交價下跌逾一成的原因，主要是經濟前景繼續惡化，消費者信心大幅度倒退。

人們不敢貿然下決心買房子，很多即使很想要買的人，也持觀望，期待房價進一步下落，這種狀況不局限於多倫多一地，全加很多地區都是如此。

例如，溫哥華市公布的一份報告就說，大溫哥華地區今年5月至10月間，房價下跌了8.8%。

多倫多道明銀行經濟師波頓說，在目前信用危機和總體經濟情勢糟糕狀況下，消費者不敢進入房地產市場是可以理解的，但他又說：「我不認為將來本國房地產市場會暴跌。」

擔任道明銀行經濟分析處主任的波頓指出，上月股市大幅度下跌，本國民眾對全球經濟金融危機越來越擔心，又目睹製造業不斷裁員，因此過去這個月全加都很艱難。

在大多倫多和溫哥華等重要房地產市場一片不景氣中，聯邦政府屬下的加拿大房屋暨房貸公司市場分析師威納分析，2007年是創造了加拿大房屋銷售量新紀錄的一年，今年與去年相比才更顯得跌幅大。

他又說，在房價方面，因為本國平均房價在今年之前連續6年上漲，而且每年平均漲幅超過10%，所以現在回落一點並不奇怪，實際上今年以來的數據顯示，本國房地產市場的供求關係因此更加平衡了。

大多倫多地區出售房屋者奇貨可居的情勢早已過去，現在很多賣主為脫手已開始削價求售。最新的統計數據顯示，大多倫多地區上月平均房價下跌超過一成。 (網路照片)

歐巴瑪當選 學者：對加利弊參半

利→提振消費信心、可能金融紓困　弊→貿易保護主義、影響石油工業

加通社

多倫多5日電

歐巴瑪當選對加拿大經濟有何影響？經濟學家們說，有好也有壞：他勝選有利於提升消費者信心，自然對加拿大經濟有利；但他有貿易保護主義傾向，可能損害已處於掙扎求存的加拿大製造、出口業。

滿地可銀行首席經濟師庫柏表示，這項歷史性的勝利理應激發消費者信心，使支出重返正常的水準，加上美國政府可能再度採取金融紓困措施，有助加拿大製造業。

可是，皇家銀行首席經濟師助理弗利指出，歐巴瑪已表明，在美國經濟不景氣情形下，他或許要採取保護主義立場。弗利繼續說，這對相當開放和出口取向的加拿大經濟有很大的負面影響。

歐巴瑪已不止一次暗示，如果當選總統，為了保護美國受嚴重打擊的重要工業地區就業機會，他可能要求重開北美自由貿易協定談判。然而，大多數分析師認為歐巴瑪不大可能兌現這項競選承諾。

庫柏認為，即使要通過談判修改北美自由貿易協定，可能只涉墨西哥部分，因為美國要求墨西哥執行已在加拿大實行的環境和勞工標準。

政治和經濟觀察家們還推測，歐巴瑪出任總統後，加拿大石油工業可能會受不利影響，因為歐巴瑪揚言他將反擊美國使用骯髒石油的不良嗜好，而他說的骯髒石油包括亞伯達省出產的油砂。

滿地可銀行資本市場公司經濟師波特說：「所謂骯髒燃料是美國選戰中1個熱門話題，因此我認為，歐巴瑪執政後會不會限制進口油砂，頗值得觀察。」

分析師們大多認為，美國對進口原油依賴很深，歐巴瑪很難兌現他的競選承諾。

歐巴瑪還表示，執政後要實施經濟刺激計畫，其中包括挽救美國汽車製造業的計畫。

波特表示，與布希當局相比，歐巴瑪團隊可能對一些行業提供直接經濟援助更積極，而這種前景對加拿大的汽車製造和汽車零件製造業是有利的。

然而，未來的歐巴瑪政府執行的汽車製造業援救計畫，可能鼓勵美國通用與克萊斯勒合併，這種合併難免導致大幅關閉工廠，其中包括兩家公司設在加拿大的工廠。在南安省一地，通用、克萊斯勒便有約3萬名雇員。

哈珀發言人泰尼克：

哈珀與歐觀點相似 有助兩國

加通社

渥太華5日電

總理哈珀發言人泰尼克（Kory Teneycke）稱，哈珀與新當選美國總統的歐巴瑪，兩人職業經歷、家庭、宗教、政治觀點相似，但仍會用「職業」關係來處理兩國問題。

泰尼克表示，哈珀總理並不一定會成為歐巴瑪的最好朋友，但會與他保持有力的職業關係。哈珀將不會重演布希剛當選時的一幕，強迫歐巴瑪，首站出訪就到加拿大。2000年，在美國和墨西哥傳媒壓力下，布希首站出訪墨西哥，以示對墨西哥的重視。

泰尼克說：「我們與美國的關係一直是重要的，我認為糾纏那些問題沒有益處，事實上也不代表關係如何。無論他們能否成為最好的伙伴，歐巴瑪與哈珀有許多共同點，這對兩國關係可能是個好兆頭。」

哈珀的政治對手一直妖魔化哈珀，批責他對即將卸任的布希卑躬屈膝。一直以來，人們都認為理智而冷漠的哈珀好像與隨意而親切的布希格格不入。泰尼克預計，歐巴馬不可能如此隨意，因為「他與他的前任風格截然不同。」

歷史上，保守黨總理傾向與共和黨總統、自由黨總理傾向與民主黨總統保持密切關係，但哈珀和歐巴瑪可能會打破這個傳統。

泰尼克認為，他們在意識形態上不是處於兩個極端。在哈珀的領導下，保守黨變得更中間和更主流，而歐巴馬與許多民主黨人，相對保守。兩人都40多歲，孩子還小，都是經常去教堂的基督徒。

泰尼克說兩人的政治職業軌跡也相似：「兩人都有實際構建聯盟的歷史，從政經歷都讓人吃驚，他們都很聰明，都很熱愛自己的國家。」

渥太華時事評論員文枯娃：

歐巴瑪效應 給華人一個希望

【渥太華訊】歐巴瑪高舉變革大旗終於贏得人心，對於他的支持從美國輻射到世界。渥太華時事評論員文枯娃6日表示，美國大選對美國和世界帶來重大影響。

文枯娃表示，美國在共和黨治下8年可謂內憂外患，現在又要承受百年不遇的金融危機。歐巴瑪開放、和平、變革的姿態，使美國人把希望寄託在他身上。開票後，上千萬美國人衝上大街狂歡，甚至淚流滿面，美國人將歐巴瑪當作一個時代的轉折點來看待。

文枯娃說，歐巴瑪把自己包裝成出身低微的平民政治家，提出給中產階級減稅、扶持中小企業、未來10年終結對中東石油的依賴、強化教育、完善醫療保險、結束伊戰等系列新政策，因此得到中產階級的支持。不過，面對金融危機，他是否真能讓經濟形勢急轉彎，這還得持續觀察。

他接著說，加拿大人性情溫和，比較激烈的東西不會進入主流。由於加拿大處於歷史的邊緣地帶，所以，他們也寄望美國大選帶來變革。文枯娃認為，海外華人一般是支持歐巴瑪的，華人和其他少數族裔一樣，從歐巴瑪身上看到希望，這是一個依靠公平拚搏、人人可以取得成功的典範。美國黑人在40年前剛剛獲得普選權，100年前剛剛擺脫黑奴制度，這對華人是一個極大的鼓舞。

不過，文枯娃對未來的中美關係持謹慎態度。他說，過去8年，中國其實在許多事情上得益於布希總統，單就經濟來說，布希的不干涉政策使中美貿易得到發展。民主黨注重人權，這是否會影響中美關係還不得而知。尤其中國將疆獨穆斯林當作恐怖分子，布希掌權時並不反對，歐巴瑪上台後是否會調整，都有待觀察。

離家男孩 遺體尋獲

加通社

巴里5日電

警方據信已經找到失蹤多日的克瑞斯（Brandon Crisp）屍體，他的學校聞訊後為他舉辦集體祈禱。

警方說，幾個獵人今晨在巴里東北的林地中發現1具少年屍體，警方基本確認是失蹤多日的克瑞斯，但最終還需要通過驗屍來確定身分和死因。

當地教育局表示，這個消息震驚了學校和社區，學校為他舉辦集體祈禱。

克瑞斯酷愛玩網路遊戲，10月13日晚上，在父母將他的遊戲機奪走後，一氣之下離家出走。隨後警方和志願者進行長時間的陸空搜尋，還在美國熱門的尋人電視節目上刊登尋人通知，但始終未果。

警察穿越灌木叢，接近發現克瑞斯屍體的林地。上圖為15歲的克瑞斯照片。　（加通社）

改選巴士啓動

魁省省長莊社理決定解散議會舉行省選，3日他坐在自由黨選舉巴士駕駛座上，凸顯省選已啓動。　（加通社）

卑詩省6處Costco賣出

Dunn's Famous煙燻肉含葡萄球菌

【多倫多訊】消費者要留意了！凡是位於卑詩省的Surrey、KelownaPort Coquitlam、Langford、Langley以及溫哥華市區等6處Costco店內，所販賣的Dunn's Famous的煙燻肉，極可能含有葡萄球菌毒素，目前該批產品正在回收中。

加拿大食品檢驗局，以及該產品的生產商Les Salaisons Desco公司，正召回該批Dunn's Famous牌煙燻肉。該產品是1公斤箱裝、內含6份裝每份175公克的煙燻肉，產品包裝上印有通用條碼400007556997、食用期限2008年11月13日。箱子外部也標示加拿大商標，以及501數字。

截至目前為止，僅有1例疑似因食用該產品而致病的報告。

遭葡萄球菌汙染的食物外觀或氣味並無明顯腐壞特徵，且該菌不易在常溫烹煮下殺死。患者一旦感染，可能會產生噁心、嘔吐、腹部絞痛和發熱等症狀，嚴重者會有頭痛、肌肉痠痛、血壓與脈搏產生變化等。

莊社理宣布 解散魁省議會

【多倫多訊】魁省省長莊社理5日請求省督同意解散議會進行省選，並定12月8日舉行投票。

莊社理5日早上和省督杜奇尼舉行短暫會議，隨後趕往魁北克市西區，在聖羅倫斯河畔舉行戶外記者會，他刻意將自由黨選舉巴士停在會場外，凸顯省選已啟動；莊社理在記者會上表示，他堅信現在需要重組省議會，以促進經濟繁榮。

由於自由黨在2007年3月省選中表現不佳，莊社理領導少數政府執政已逾1年半，他5日強調，自由黨將積極爭取省民充分授權組成多數政府，目前魁省議會125議席中，自由黨占48席、魁省民主行動黨39席、魁人黨36席，另有兩席空缺。

莊社理指稱，在魁省面臨經濟風暴時，不能有方向各異的3雙手操舵，最後魁省終將面對這場全球經濟危機，而在這個關頭，他將要求全省民眾認清誰才是領導魁省迎向風暴的最佳領袖。

最新民調顯示，自由黨支持率領先魁省民主行動黨及魁人黨，不過自由黨必須費盡心爭取法語區民眾支持，在上次省選中，多數法語省民背棄自由黨，是該黨席位大減主因。

TICO #4501060
JAVISA TRAVEL 星球旅遊
誠摯的服務 優惠的價格 星球值得您信賴
凡購買機票者本公司奉送$250,000飛安保險
晨鳥優惠：（所有價錢另稅）
臺北、高雄：CAD 536.00起
北京、廣州：CAD 556.00起
上海：CAD 456.00起
香港：CAD 556.00起
臺灣 ↔ 大陸週末直航包機
加拿大、美國、歐洲特價機票
代理世界飯店及各項保險
加勒比海渡假遊
古巴、墨西哥，多明尼加等加勒比海群島
CAD 299起（含機票、酒店、三餐、另稅）
大陸重點旅遊
北京4天3夜 ....CAD 199起
上海4天3夜 ....CAD 249起
神州經典8天..........CAD 499起
Tel:416-595-9877 Fax:416-595-9565
4665 Yonge St. Suite 305, Toronto, Ont. M2N 0B4
1-877-687-9877 E-mail:info@javisatravel.ca

泰達旅遊 歐洲特賣 保証出發 鄭重承諾 416-229-9800
顧客的信任源自泰達對品質的追求
歐洲5/6國 12天/16天 $1899起（包機票）
夢想之旅 9/2, 9/16, 9/30, 10/7, 10/14, 11/5
歐洲9/10國 16天/20天 $2299起（包機票）
風情之旅 9/2, 9/16, 9/30, 10/7, 10/14
東歐6國12/14天 $2099起（包機票） 10/14、12/18
南歐西葡12/14天 $2099起（包機票） 10/23、12/23
西歐5國8天 $1299起（包機票） 9/2、9/16、9/30、10/7、10/14
$800（雙人同計） 另送塞納河遊船
陽光海岸自助（全包）
古巴八日陽光假期 650起
墨西哥瑪雅之謎 780起
佛羅里達迪斯尼合家歡 580起
西岸遊 Land only
溫哥華 班芙 露易斯湖 483起
洛磯山冰川5/6/7天精華遊 第3、4位143起
溫哥華 花都維多利亞3/4天精華遊 273起
北京 690
上海 868
香港 748
廣州 868
福州 928
台北 980
高雄 980
西貢 548
新加坡 1090
東京 768
悉尼 1399
倫敦 460
羅馬 645
121 Willowdale Ave., Suite 207, North York, Ontario M2N 6A3 www.royalsuntravel.com

市長候選人

逃票被開罰 羅品信認錯

經數日沉思 決打消藉聆訊凸顯罰金過高問題 並已付清高架列車罰款

【溫哥華訊】偉景溫哥華市長候選人羅品信因搭乘高架列車逃票被開罰單，羅品信5日為此公開道歉，並表示已繳清罰款。

羅品信去年因持一段車票搭乘兩段區間而被開173元的罰單。在此事被揭露後，羅品信原計畫藉現身於12月4日的聆訊，以凸顯罰金過高的問題，但經過數日的沉思後，終於決定打消原意。

他5日除宣布已繳清173元的罰金之外，並公開道歉。他表示，就一位市長候選人來說，他可以用更好的方式呈現這個議題。以這種方式質疑罰金制度是錯誤的，他對此錯誤表示歉意，並願意負起全部責任。羅品信表示，他之所以質疑罰金，並不是想藉以拒付或減額支付罰金，他並駁斥稍早的報導，表示自己並沒有忘記支付罰款。他已在17個月前遞交要求針對這張罰單召開聆訊的相關文件，但直到數周之前才收到回覆。

但羅品信承認，這是他個人犯下的錯誤。對這件事轉移了選戰的焦點，他表示遺憾。現在這件事已告一段落，他期待未來可以將焦點放在更重要的議題，例如無家可歸、犯罪以及溫哥華欠缺平價住宅等。

捷運設閘門 未完成決議

記者陳元誠

溫哥華報導

偉景溫哥華市長候選人羅品信逃票事件，再度引發捷運站是否應設閘門的討論。卑詩省運輸及基建廳長馮宜軒曾在去年承諾將於2010前，設置捷運站閘門及發行電子票卡，對此，新任的大溫交通局（TransLink）執行長普倫德蓋（Thomas Prendergast）表示，大溫交通局並未就此案完成決議。

普倫德蓋表示，大溫交通局內部並未決議在捷運站設置閘門及電子票卡。（記者陳元誠／攝影）

普倫德蓋5日應邀出席溫哥華貿易理事會聚會，並就大溫地區大眾交通系統的願景及未來發表主題演講。他在會後接受記者訪問時表示，在捷運站增設閘門及電子票卡不但要同時進行，且需耗時3至4年才能完成，相關建置成本更可能達1億元左右。

普倫德蓋表示，捷運千禧線及興建中的加拿大線設計之初已預留閘門建置空間，但世博線（Expo Line）則沒有，這代表該線若要建置閘門，將會產生更高成本。

普倫德蓋在今年8月擔任大溫交通局執行長，他曾參與美國紐約地下鐵系統及長島鐵路等專案。

3華裔市議員候選人 批NPA失信

雷健華拿出標準普爾（Standard and Polls）今年3月份的城市評級報告，指出溫市並不像利德所稱具有AAA評等，實際上只有AA。左起鄭文宇、周炯華。（記者陳元誠/攝影）

記者陳元誠

溫哥華報導

偉景溫哥華3位華裔市議員候選人建議，市府應鼓勵華埠增加居民，並進一步增加當地警力，由活絡經濟和改善治安雙管齊下，帶動這處舊市區的新發展。

偉景候選人周炯華、雷健華及鄭文宇5日於華埠召開記者會，批評無黨派協會（NPA）2005年就承諾過漲稅上限，但3年來物業稅增加比例早已超過物價上漲率。

當被問及如何振興華埠時，周炯華表示，Vision重視的不僅是華埠而已，而是整個溫東地區。Viosion如果執政，將指派一名市政規畫師，與溫東區商家及居民共同研商振興經濟對策。

針對華埠地區，周炯華則建議市府投注更多資源，開放讓華埠樓宇蓋高一點，鼓勵更多居民進住，因為消費人口增加有利華埠觀光產業發展。

周炯華亦建議，市府應在華埠投注更多警力，因有更多警力巡邏，有助於改善市民對華埠治安不好的印象。

他說，市府現行的「親善大使計畫」（Ambassadors' Outreach Program）有90%的資源集中在市區一帶，華埠受益不多，他建議除了在華埠增加警力外，亦增設警訊中心支援單位，這對提升華埠治安才有實質作用。

兩黨結盟 捍衛花園城市土地

記者范重文

溫哥華報導

從聯邦大選到市選，列治文選區最熱門的辯論話題之一便是「花園城市土地」的未來—究竟繼續留在農地儲備（ALR），還是依循原列市府通過的商住用地申請案？

列治文市民協會（RCA）和列治文獨立選民協會（RITE）5日集體陳情，聲明他們會為保留花園城市土地的權益捍衛到底，並發起讓全部的候選人書面表明他們對花園城市的立場。

5日列治文RCA 3位市議員候選人包括史提夫斯（Harold Steves）、巴恩斯（Linda Barnes）、雷伊（David Reay）聯合RITE市議員和學委候選人包括馬爾夫（Michael Wofe）、布安娜（Anna Bloomfield）、區澤光、畢羅德、戴嘉露和吳責秀珍聲援花園城市土地應該保留為農地及綠化用途。

史提夫斯、巴恩斯和何紓蕙（Sue Halsey-Brandt）3位候選人自始主張保留花園城市土地為農業儲備用途，包括馬爾夫和戴嘉露等人皆長期參與維護該土地的規劃和行動。學委區澤光已經取得聯合國國際環保安全合作組織（UNIESCO）的支持，維護該土地作為國際環保的研究和示範用途。

現任市議員史提夫斯表示，花園城市土地和15年前市府決定變更新地（Terra Nova）農地做為住宅發展用途情況類似。

他說，現在是向選民發出明確訊息的時候了。

他說，如果該土地發展為商業用途，將會花掉上億元納稅人的荷包在發展地目上，帶來至少1萬5000人口和車輛，造成地區負擔。

歐經貿能源政策 卑詩關注

【溫哥華訊】卑詩省長金寶爾表示，歐巴瑪贏得總統大選，是美國歷史的一大轉捩點，但對在華府新班底下，美國政策會對卑詩省帶來何種影響，他還須時間加以瞭解。

金寶爾5日表示，這次美國總統大選結果，代表美國朝野都希望盡快走出911事件陰影，重新以開放民主國家的胸襟面對未來，相信歐巴瑪應會朝此方向努力。

歐巴瑪競選期間曾揚言要重開北美自由貿易協定談判，但金寶爾仍寄望歐巴瑪會與加拿大保持開放良好關係，並祛除雙邊貿易壁壘。

歐巴瑪領導的美國民主黨過去多次主張緊縮貿易政策，保護本國就業機會，特別是經濟不振之際尤然。卑詩能源廳長呂偉程表示，這次美國總統大選結果是否代表美方將重返保護主義路線，仍不得而知。

金寶爾和呂偉程都將特別觀察歐巴瑪的能源政策，因為它關乎卑詩省天然氣和石油產業的未來發展，該省這兩種產品主要外銷美國，而且是省府目前最重要歲入來源之一。

卡加利先鋒報的專欄作家萊德林也表示，加國能源產業高層對於歐巴瑪未來政策的走向確實極為關注，譬如美國是否會減少對中東和委內瑞拉原油的依賴，北美自由貿易協定是否會重新擺上談判桌，以及生化燃油前景等。

加環保人士 促高爾為歐獻策

【溫哥華訊】加拿大環保運動領袖大衛鈴木表示，歐巴瑪入主白宮，值得慶幸，他也期盼前民主黨總統候選人高爾能繼續在環保政策上為歐巴瑪獻策。

大衛鈴木表示，他最關心的是歐巴瑪新政府中，由誰來主管環保署和其他環保議題。歐巴瑪和共和黨候選人馬侃在競選中都曾提及，美國太過倚賴石油，應致力開發其他清潔替代能源。

大衛鈴木指出，歐巴瑪在勝選演說中再次提及地球環境惡化，他也曾說過，要為綠色能源產業創造500萬個就業機會，如果他能夠履踐這些承諾，將為美國帶來重大轉變。

得恩眼鏡
ACUVUE ADVANCE with HYDRACLEAR Johnson & Johnson
三大保證
信譽：安省合格配鏡師專業服務。
品質：採用名牌鏡片，最新穎電腦研磨機切割製造，精準踏實。
價格：合理公道，童叟無欺。
太古分店最新引進
德國全自動一小時電腦配鏡。
精準、快捷！
4300 Steeles Ave. E.,Pacific Mall Unit C73,Markham,太古廣場內
Tel:(905)947-0642
25 Glen Watford Dr.,Unit 5,Scar.怡東商場內
Tel:(416)609-3509

加拿大 兆豐國際商銀
MEGA INTERNATIONAL COMMERCIAL BANK (CANADA)
(原光華銀行)
熱誠為僑界服務
信實可靠
服務迅速
總行地址 North York Madison Centre 4950 Yonge Street, Suite 1002 Toronto, Ontario M2N 6K1 電話：(416)947-2800
華埠分行 241 Spadina Ave. Unit 100A Toronto, Ontario M5T 3A8 電話：(416)597-8545

黎宏俊會計師事務所
Wilbert W.C. Lai, M.B.A., C.M.A.
Certified Management Accountant
Management Consultant
4002 Sheppard Ave. E., Suite 428
Scarborough, Ontario M1S 1S6
Phone: (416)298-3678
Fax: (416)298-3589

天寶旅遊 TianBao Travel
www.tianbaotravel.com
旅行團熱線 905-305-9990
免費熱線 1-866-840-9990
北約克 Yonge/Finch 5600 Yonge St. 2/F 416.915.8600
萬錦市 萬錦廣場 3229 Hwy 7E #28 905.305.9990
士嘉堡 4002 Sheppard Ave E #106A 416.292.9990
中區唐人街 文華中心 222 Spadina Ave #C14 416.977.7711
密西沙加 1675 The Chase #148 905.607.3300
溫哥華 蒙特利爾 514.664.1996
中國精華
聖誕開心之旅：洛杉磯—玻璃橋—拉斯維加斯五天 $789
墨西哥7日休閒假期 $1529
神州精華遊15天
中國名勝豪華之旅11天
長江三峽豪華遊輪之旅16天
閩東晉西之旅16天
七彩雲南13天
瑞瑞中西越級豪華團18天
超值中國遊11天
哈爾濱冰雪節之旅10天 $1,499
歐洲浪漫經典
美加精選
聖誕郵輪 CARNIVAL LIBERTY 7天西加勒比海 USD1,460 CARNIVAL GLORY 7天東加勒比海 USD1,565
905-305-9990

搭乘大韓航空 KOREAN AIR
多倫多→亞洲航班
世界日報 World Journal 伴您翱翔寰宇

貨櫃從427公路交流道跌落到QEW公路上。（CityTV）

消防隊員救助被砸車輛。（CTV）

跌落到QEW公路上的貨櫃。（CTV）

CTV電視台繪製的貨櫃跌落車禍示意圖。（CTV）

高速路貨櫃飛落 砸死人

由427公路墜到20公尺下的QEW公路 4車受損1死4傷

【多倫多訊】5日上午，一個裝滿鋼管的貨櫃在427高速公路上突然從貨車後脫落，跌落到427交流道下的QEW高速公路上，砸死1人，包括貨車司機在內有4人受傷。

427高速公路與QEW高速公路交叉口是多倫多地區交通最繁忙的路口之一，車禍發生於早上6點半左右，當時有一輛貨車在427上向南行駛，開至交流道上時，貨車拖著的貨櫃不知何故突然脫落，貨櫃失去控制，衝過路邊護欄，從大約20公尺高的427公路交流道上跌落到下面的QEW高速公路的東向車道上，貨櫃被摔破，鋼管到處散落，貨車車頭在貨櫃脫落後還繼續行駛一段距離後才停下。

破碎的貨櫃和飛散的鋼管砸中4輛車，1名家住奧克維爾的53歲男子所駕駛的小車被飛散的鋼管砸中，車身幾乎被砍成兩半，該車內的男子頭部受重傷，而坐在男子車內的18歲女兒也受傷，其他車內另有3人也受傷。

車禍發生後，警車、救護車和救護直升飛機都趕到現場救護，將5人送入醫院搶救，但是頭部受重傷的53歲男子，被直升飛機送到多倫多新寧醫院搶救後不治身亡。受傷4人中包括死者的18歲女兒，她只受輕傷，其中1名傷者是出事貨櫃車的司機，是安省倫敦居民，他的下巴受傷。安省省警在醫院等候這些受傷者錄取口供。

目擊者說，聽到一聲巨響，抬頭看到火花飛綻，然後聽到自己的車後部被物體打中，該名目擊者慶幸自己未受傷，還說要去買六合彩。

車禍後車道封閉清理和調查，造成上班交通高峰期間交通大堵塞。

體育名人堂新成員授獎

加拿大體育名人堂5日在多倫多舉行授獎儀式，一批擁有各種國際最高榮譽的退役運動員，在這項儀式中成為名人堂的最新成員。

上圖是被選入名人堂的昔日短跑名將（由左至右）貝利、蘇林、吉爾伯特，昨天在授獎儀式過程中竊竊私語，他們3人加上艾斯來，在1996年的亞特蘭大奧運會上拿得男子4乘100公尺接力金牌。貝利還是那屆奧運會的男子100公尺冠軍獲得者。

下圖為拳擊明星劉易斯獲頒加拿大體育名人堂徽章。劉易斯在加拿大成長，但一直代表英國出席各項國際大賽。（加通社）

警方倉庫中堆放的2700多輛被查獲的自行車。（多倫多警局）

贓物自行車「擺爛」

【多倫多訊】多倫多的多個社區組織強烈希望，現在就能處理警方查獲的2700多輛自行車，但他們可能還需要等待很長時間。

7月警方在肯克的多處住宅中，查獲大批自行車。經過多輪認領後，還有2700多輛留在警方的倉庫中。警方指控肯克偷竊自行車、擁有被盜財產，以及擁有毒品。

多倫多警局的布恩探長說，許多組織都想幫助處理這些自行車。警方最近邀請了慈善機構Bike Pirates來討論自行車的出路問題，這個機構專門修理自行車，然後轉讓給社區。

但這些組織也表示，最好現在就能處理，而不必等到審判結束，因為宣判可能持續數年，如果肯克上訴，可能又得持續數年。

目前，這些自行車仍然是法庭的財產，如果最終肯克被宣判無罪，他可以要求返還自行車。

罵警他媽的 法官判無罪

加通社

滿地可5日電

「他媽的」（fuck you）或許無禮又粗魯，但滿地可一位法官5日裁決，依據滿地可市法規，這不算褻瀆性的語言，因此這樣罵警察無罪。

布薩法官說，這個國罵被廣泛視為「不適當、無禮和粗魯」，可是根據法律，不宜認為這是褻瀆他人。他進一步解釋道，只有當涉及上帝和神聖的東西時，才構成褻瀆罪。

這宗案件源於一個叫查里斯一伊夫．杜帕（Charles-Yves Dupuy）的男子。警方指控道，2006年5月2名執勤的警員要求杜帕說出自己的姓名，杜帕不僅置之不理，反而接連以國罵詛咒他們，2名警員於是以妨礙執法罪名逮捕了杜帕。

布薩法官昨天也駁回了警方的這項指控。他說，警方一開始就不必去詢問杜帕的姓名，警察自己無事生非，因此哪來的妨礙執法之罪？

車房爆竊案 3青年被捕

【多倫多訊】大多倫多地區上月接連發生多宗車房爆竊案。目前，已有3名涉案青年被杜咸郡警方拘捕，面對超過200項盜竊罪名的指控。

杜咸郡警方表示，位於約克郡內的旺市（Vaughan）10月接連發生了12宗車房爆竊案。警方調查，證實竊賊是從受害人停在車路上的汽車中盜走車房門遙控器，然後趁事主離家之際，潛入車房內盜竊值錢物品。

警方是於10月14日的一次公路截查時揭發本案，當日早晨繁忙時段，巡邏警員在Whitby市跟蹤一輛超速行駛的汽車，當警員截停嫌疑汽車進行盤查時，從車內起獲大量失竊物品。經對車內3名男子的盤問，警方證實3人涉嫌旺市、Whitby、Oshawa、Ajax和Pickering地區的數十宗盜竊案。

HOMELIFE HIGHER STANDARDS
太平洋地產
Each Office Independently Owned & Operated
www.homelifegoldpacific.com
GOLD PACIFIC REALTY INC. BROKERAGE
3601 VICTORIA PARK AVE. SUITE 401 SCARBOROUGH ONTARIO M1W 3Y3
(416) 490-1068
FAX:(416)490-8938
★ Sales Representative ★★ Broker

金牌團隊
湯遠芬 范瑋
Cindy Fan Wayne Fan
416-616-9383 416-508-3833
Bards Walkway
Sheppard/404高級鎮屋，3房2.5衛，木地板，新廚房，走路至Fairview Subway，地點特佳，售$369,900
Grandview Way
Yonge/Empress Tridel 高級鎮屋，2+1房2衛，管理嚴密，Earl Haig學區，近地鐵，生活性特佳，售$426,000
Front/Spadina
CityPlace大紅體育館旁高層，2+1房，1車位，1儲物室，近地鐵
909 Bay Street
Bay/Wellesley近多大1+1房2衛附傢俱，車位，及儲物室。
460 Queen Quay
湖邊豪華公寓Sub-Penthouse 2+2房，同層僅二户，湖景市景盡收眼底，新大理石廚台，地板及地氈，附車位，售$1,098,000
Yonge/407
臨Yonge街Plaza一樓店面出租，租金平，停車位及門口公車站

EDMOND TUNG 董建華 Broker
通國、滬及粵語
手提(416)618-8922
▲WARDEN/HWY 頂層豪宅
TRIDEL 3500呎三睡房+書房MODEL HOME，名設計師裝飾，圍繞式陽台，盡覽多市景色，鄰近萬錦市府，近三萬呎康樂設施，專用保安電梯，三方向景觀。價$150萬。
▲TRIDEL全新柏文
1睡房及1+1睡房柏文數間，近機場及大學，接連27及427公路，24小時保安及豪華康樂設施，售19餘萬，租由$1200起。
▲密市近SQUARE ONE全新柏文
1+1睡房，兩睡房及兩睡房+書房數間，即時入住，24小時保安，交通便，康樂設施齊全，出租及出售，租由$1250起。
▲密市CENTRAL PARK夾MAVIS全新裝修大屋
四睡房雙車庫，特長車道及地段，全新窗戶及地氈，土庫完成一睡房，全浴室，價$435,000。

朱台生 陳曼平
Tyson Chu Karen Chu
BROKER
專業+全職 經驗+忠誠
國、台、粵、英語 顧客至上
手提(416)726-6788
手提(416)258-7912
住宅(416)491-5479
公司(416)490-1068
免費物業估價 安排銀行貸款 代客出租管理
▲市中心、北約克區及數間公寓出租
一睡房、二睡房及2+1睡房，AAA租客ONLY，租金合理，歡迎詢問。
▲北約克區DON MILLS/FINCH
獨立，雙車房，二層豪華大屋四大睡房WALK-OUT土庫，精心裝修，新屋頂，新廚房，新浴室，土庫有浴室，睡房，有廚房管線，西人業主，一塵不染，叫價$639,000。
SOLD
▲士加堡區，店面及寫字樓出租
MIDLAND/DANFORTH商場內一樓店面約1700 SF及700SF，商場內有豪食勞，PRICE CHOPPER，適合一般生意或專業人士如醫生、牙醫、會計師等，每呎$15.00 +TMI(約$10.00)，還有其他店面，大小尺寸都有。
VICTORIA PARK/SHEPPARD
獨立大平房，大地段，木地板，新地磚，UPDATED屋頂，窗戶，冷氣，暖氣，廚房，土庫完成，新三件頭浴室，可分門，步行地鐵，TTC，學校，公園，購物，無須裝修，即可遷入，3睡房，單車房。
▲北約克區DON MILLS/FINCH，2+1睡房。
▲BAYVIEW/16th AVE.

Cliff Fung 馮培吉
Broker / Vice President
公司 (416)490-1068
手提 (416)818-7858
▲麥咸2年新鎮屋
2年新無管理費鎮屋，FULLY UPGRADED，叫價33萬餘。
▲招租
北約克二睡房加書房近地鐵，租$1700及$1750兩間。

PAUL CHEN 陳專 Sales Rep.
手提(416)258-8101
▲KENNEDY/STEELES
太古廣場全磚獨立屋，雙車房，主人套房，3000餘尺，叫57萬餘。
太古廣場全磚獨立屋，雙車房，完成土庫，分門出入，39萬餘。
▲WARDEN/HWY 7
愚人村名校區，獨立屋，四睡房，雙車房，背對綠地，3000餘呎，叫54萬餘。
▲YONGE/SHEPPARD
三年新高層公寓，兩加一睡房，直通地鐵，叫價36萬餘。
▲ETOBICOKE
兩睡房公寓，近交通，商場，學校，投資良機，僅叫6萬餘。

鄭明參 Jason Cheng Sales Rep.
台語、國語、英語
手提(416)726-8587
▲WARDEN/STEELES
全磚，3000餘呎，4+5睡房，全部硬木地板，全新粉刷，新廚房，地下室分門出入，交通相當方便，步行到商場、學校、巴士，叫價55萬9千。
▲COBOURG鎮
便利商店及餐館出售
適合投資，或家庭式經營，叫價$899,000。

住宅精選
生意及物業

化美麗為永恆 日本美娜 初冬優惠

護膚化妝品 買第2件半價 滿280元送贈品 概念店提供美容療程

【多倫多訊】日本美娜護膚化妝品（Menard）現正舉辦購買任何第1件產品、第2件半價優惠的活動。此優惠亦包括美娜皇牌系列Embellir尊貴靈芝活膚的產品。此外，凡惠顧產品滿280元，送原價88元的SARANARI 6件旅行套裝和精美化妝袋；惠顧產品滿380元，可獲贈原價168元的EMBELLIR 6件旅行套裝。

據日本美娜加東區負責人Doris稱：「目前推出的美娜尊享卡積分計畫反應熱烈，現凡惠顧產品380元（稅前），即可免費成為金卡會員，每消費1元獲得1個積分；惠顧產品1380元，即可成為尊貴卡會員，每消費1元獲得1.5個積分，憑卡購物9折優惠，並同時積累分數免費換取日本美娜公司的名貴產品。」Doris提醒原有的VIP卡會員盡速到美娜換領全新的金卡。

除全線護膚化妝產品系列可享有優惠外，日本美娜概念店及化妝品專門店更為貴客提供美娜產品的美容護膚療程。該公司採用獨特的日本傳統指壓原始手法，以輕撫、輕拍和按壓等技巧舒緩緊張神經，改善血液循環，促進新陳代謝，令全身放鬆。在護理過程中，顧客更可以親身體驗Embellir尊貴靈芝活膚系列的神奇護膚效果。

據Doris解釋：「美娜於1959年由野野川大介先生創辦，以Seeking True Beauty為目標，幫助不同年齡階層的女士，將她們與生俱來的美麗本錢變作永恆，發展至今已遍布世界各地多達21個國家地區。」

日本美娜概念店（錦繡中華）：Unit 1B3, 4675 Steeles Avenue East，電話：（416）291-2286；日本美娜化妝品專門店（萬錦廣場）：Unit 269, 3255 Hwy 7 East, Markham，電話：（905）477-8128。

日本美娜護膚化妝品舉辦初冬勁減大行動，即日起凡購買任何1件Menard產品，第2件半價，概念店及化妝品專門店更為貴客提供美娜產品的美容護膚療程。

9日婚禮講座 免費有贈品

8專家與準新人分享經驗

【多倫多訊】首個由Wedding Professionals Association of Ontario安省婚禮專業協會主辦的「2008婚禮籌備交流講座（2008 Wedding Forum）」，將於9日（周日）上午12時30分至下午5時舉辦，費用全免，首300名入場人士均可獲贈紀念品一份。

此次交流講座特別邀請了8位婚禮及相關行業的專家，與籌備婚禮的情侶分享婚禮籌備須知。其中講者有Canadian Living Magazine前美容編輯Janine Falcon、Canadian Events Industry Award的花飾設計星級大獎得主Nicole North等。8個以英語講解的互動環節包括籌劃婚禮開源節流之道、選擇宴會廳必問、聘請婚禮DJ十戒等。

地點：MEC Markham Event Centre，95 Duffield Dr., Markham（14th Avenue/Kennedy Road），如欲查詢及留座請瀏覽網址：www.weddingforums.to，亦可發送電郵至：rsvp@weddingforums.to。

萬吉職業中心 Halloween牽良緣

萬吉職業介紹中心日前舉行了甜蜜Halloween晚會，有近百名單身男女參加，圖為晚會部分與會者合影。

萬吉職業中心除國際勞務諮詢、移民諮詢、辦理出國留學和出國護照之外，主要從事婚姻介紹，近年來已促成多位單身男女喜結良緣。萬吉職業介紹中心地址：4438 Sheppard Ave. E. Unit 392,Scarborough,ON. M1S 5V9，電話：（647）728-1493。

交響樂團 古典樂響徹11月

華裔小提琴手戴金杉獻藝 電台直播

【多倫多訊】多倫多交響樂團11月將會舉行本樂季首場輕古典音樂會，8日及9日指揮家John Morris Russell聯同樂團獻上音樂會「Classical Favourites」，票價27元起。演奏曲目包括《女武神的騎行》、《天方夜譚組曲》和貝多芬的第五交響曲等古典名作。而樂團華裔小提琴手戴金杉將演奏《四季小提琴協奏曲》，音樂會並會透過輕傳媒贊助The New Classical 96.3 FM電台，現場直播樂迷喜愛的古典音樂。

此外，22日親子音樂會是改編自獲獎唱片Beethoven Lives Upstairs的音樂節目，提供家庭套票，可以每位5元的優惠門票攜同4位小朋友參加。

12日及15日的古典音樂會，票價29元起。現為芝加哥交響樂團駐團作曲家Mark-Anthony Turnage以舞蹈為題材，並由小提琴家Christian Tetzlaff演繹。此外，還有英國音樂大師Ralph Vaughan Williams於第二次世界大戰期間寫成的第五交響曲。

19日及20日俄國指揮家Andrey Boreyko與英國鋼琴家Stephen Hough將聚首一堂，演奏拉赫曼尼諾夫的《狂想曲》，票價37元起。當晚的合奏節目還包括Schoenberg巧妙編排的勃拉姆斯室樂作品。

希臘小提琴家Leonidas Kavakos將在11月26、27及29日演繹勃拉姆斯的協奏曲，票價29元起，並有Sir Andrew Davis指揮的法朗克D小調交響曲。

如欲查詢或訂票，請致電多倫多交響樂團華語熱線：（416）593-0688，亦可瀏覽網址：www.tso.ca/chinese下載中文節目表，樂團提供團體購票優惠。

多倫多交響樂團華裔小提琴手戴金杉將於Classical Favourites 輕古典音樂會演奏《四季小提琴協奏曲》，音樂會並會透過輕古典音樂會系列的傳媒贊助The New Classical 96.3 Fm電台現場直播。

華諮處舉辦

楓葉卡及入籍須知 7、22日講座

【多倫多訊】華諮處7日（周五）上午10時至中午12時（粵語）和22日（周六）上午10時至中午12時（國語），舉辦「楓葉卡及入籍須知」講座，費用全免，歡迎新移民朋友報名參加。

地點：約克區豪園商場華諮處，7號公路5000號豪園商場2樓（位於Markville Shopping Mall 3號出入口），如欲查詢及報名，請致電（905）474-1275，或（905）474-5092內線0。

買主或賣方該警惕的陷阱

不管你是買房子或賣房子時要避免一些事情，好使你得享受一個毫無麻煩的買賣過程。一些該要避免的常規錯誤：

1.沒有取得預先批准：

對買主來說，取得預先批准的房屋貸款，好讓你知道，你可貸多少款而不致超過的負擔能力，也讓賣方知道你是一位認真的買主。稍後它也是完成所需要的文件流程的開端。

2.僱用一位經紀：

不管是買主或賣方，都要事先約見幾位來自大小不同公司的地產經紀來面談。你要找一位有經驗和有推薦的經紀。絕對不要僱用一位答應替你開出最高價或收最低的佣金。

3.不明白你所簽的文件：

買賣合約是一位具有法律約束力的文件。最重要的是在你簽字前必須要瞭解文件裡所有的條件。一個合理的做法，就是儘早僱用一位房地產律師，尤其是遇到一些不尋常或複雜的交易。

在緊迫下的時候，是要一隊專業人士的團隊在你身旁，來協助完成交易中的談判，而不犯下任何昂貴錯誤。

4.對整個買賣的過程缺乏瞭解：

在買賣一幢房子的過程中，在不完全瞭解所有的事物時，就急忙的做出決定，會造成災難性的後果。

整個過程耗時和預先的準備，和瞭解所有的小片都會拼合起來。

一位有經驗的經紀，不但可協助從頭開始到終結，也會給你解釋一些可能會發生的問題。

5.洞察力：

在挑房子時，沒有退後一些來作評估，來從全面的角度來看，會是一個大錯誤。這個夢幻之屋合你的口味嗎？從經濟的實際角度來看，是合理嗎？通勤方面合理嗎？還有任何問題？

6.揭露你的底牌

就像在賭一場撲克牌時，你要仰制你的熱忱。不然的話，對方就會在議價方面佔得便宜。

7.高估自己的房子：許多賣方都認為自己的房子是獨特的，而應該拿到最高的價錢。重要的是，你要將類似的房子作個比較來決定你房子的價值，而底線就是有人願意出的價錢，來買下你的房子。

儘量避免這些常犯的錯誤，就可使買或賣房子的過程順利或值得。

安居樂業

●龔王淇

麒麟大酬賓 雙重優惠等著您

保證滿意！
訂購30天內
無條件退訂

月費僅
$8.99 起
（優惠截至11月15日）

- 安裝無須等待
- 不用小耳朵
- 不受天氣影響
- 48小時頻道節目回放

首月還可獲享高達$50的節目超值體驗

麒麟電視頻道套裝：✓ 麒麟基本頻道套裝26+台　✓ 麒麟基本頻道套裝+鳳凰衛視頻道組合29+台　✓ 長城平台頻道套裝20+台　✓ 麒麟基本頻道套裝+長城平台頻道套裝46+台

訂購請電：1-877-888-8598 或 www.kylintv.com

KyLinTV

陳雲林訪台 11台人社團抗議

發表聯合聲明 表達護台理念 不排除展開示威遊行

記者萬健生
多倫多報導

包括多倫多台灣人社團聯誼會等11個台灣人社團，5日針對中國海協會會長陳雲林訪台並簽訂4項協議，聯合發表抗議聲明，表達維護台灣主權的理念。這是近3年來，多倫多僑界台灣人社團少見的聯合連署發表抗議聲明。

至於未來是否會採取進一步行動，多倫多護台行動聯盟秘書長林正思表示，未來如果馬政府繼續危及台灣主權，且經社團聯誼會裁決許可，並不排除於本地展開示威、抗議或遊行的活動。

加拿大民進黨黨部主委林哲夫則指出，由於目前實際上中國並未構成實際的敵人，如向中國大使館抗議並無作用；如向台灣駐加拿大代表處抗議，亦不夠意義，因此各項抗議的實際行動，目前仍以在台灣內部發展為主。

對於陳雲林訪台是否象徵兩岸進一步交流，加拿大台灣人公共事務會會長陳星旭認為，陳雲林此行不完全是要提升兩岸交流，主要是為統戰目的而去，因此寧可不要他訪台，陸委會應堅持兩岸對等的原則，而非降格以地區相應。

多倫多台灣同鄉會會長蘇正玄指出，海基海協兩會於4日所簽4項協議是「喪權辱國」，他認為不論是海、空運協議或是郵件、食品安全協議內涉主權，因此應經公投決定，而非僅依據兩岸關係條例，4項協議經立法院議決後即實施。

多倫多台灣人社團聯誼會召集人洪秋月表示，馬政府以商圍政，用經濟的糖衣包裹統一的毒藥。此次陳雲林訪台，桃園機場靜空、台北狀似戒嚴，政府動用1萬5000名以上的警力維安，剝奪人民言論自由，又簽下4項協議，台灣人自我決定的命運及主權遭踐踏。

曾任台灣同鄉會會長黃大屯表示，2004年陳水扁競選槍擊仍連任總統時，曾有10多個社團代表聯署發表聲明。另據瞭解，2005年中國制定反分裂法時，多倫多僑界亦有大規模的反反分裂法的活動。而5日的11個台灣僑界社團聯合發表聲明，則是近年來少見的聯合行動。

5日的抗議聲明，主要表達4項協議簽署形同斷送台灣主權，並要求馬政府應捍衛台灣主權、民主體制與包括言論自由在內的各項自由。

11個台灣僑界社團代表連署發表抗議聲明。　　（記者萬健生／攝影）

商貿之旅結束

加中簽合作協議 總值逾億

【多倫多訊】有5位省長參加的中國商貿之旅6日結束，加拿大與中國之間簽署了20多項總價值億元的合作協議。

此次由加中貿易理事會（CCBC）主辦的活動，加拿大出動了5位省長，包括安省省長麥堅迪及緬尼托巴、愛德華王子島、新布朗士維克省長和魁北克的前省長，隨行的有300多位上述省份的商界和教育界人士。

在中國期間，加中雙方主要圍繞環保和教育領域進行合作的商談，並且簽署了數十項合作協議。主要有：魁省的機場設備公司Accessair Systems Inc與瀋陽方面簽下產品銷售及技術轉讓合同，可望在未來3年內為加國帶來500萬元的商機。

新布朗士維克省與北京及深圳各2兩所高中簽署價值1000萬元的合約，在未來5年中為中國培養加國標準的高生中。另外該省還與安徽方面簽約，在安徽合建一所以加國標準教學的學校，價值達1000萬元。

安省萬錦市的Wuhan Liren公司與中方簽下價值1500萬元的合約，以本國環保技術在中國生產環保產品；安省麥克馬斯特大學與北京語言和文化大學簽署協議，在安省大學開設中國語言和文化課程，並開展學生交流活動。

魁省康考迪亞大學與中國多間大學簽約，將開展學生交換計劃，等等。

本國的5位省長在北京期間，與外交部部長楊潔篪及其他官員會面。省長們還在結束北京的訪問後，前往重慶和上海訪問，繼續展開尋求商機的活動。

台商會獎學金 受理申請

【多倫多訊】每名可獲1000……多台灣商會獎學金，即日起接受申請，至2009年1月10日截止。

多倫多台灣商會為提升並鼓勵台裔加拿大籍的學生與社會人士，致力追求並展現他們的理想與專業領域，以提升台灣文化並將台灣文化貢獻於加拿大而設立該獎學金基金會。

台灣商會的這項獎學金的申請資格為凡是在加拿大就讀的台裔學生，加拿大對台灣文化或社區團體有貢獻的社會人士；具台灣背景或來自台灣的加拿大公民及移民；申請人任何主修科目，包括商業科系、人文科學、自然科學、工程學、醫學、音樂、藝術等，均可申請。該次獎學金的名額及獎金，分別有2名學術獎學金，每名可獲1000元；另有3名社區藝文貢獻獎學金，主要對致力文化藝術工作，而貢獻於社區團體者，每名可獲1000元。

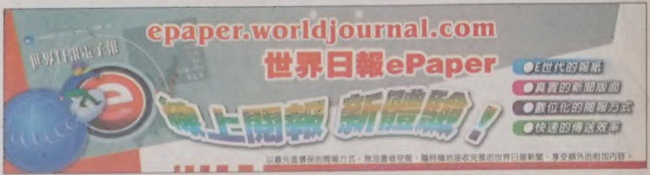
有意申請該項獎學金者，應填寫申請表格：目前就讀學校的成績單，或提出在加拿大致力貢獻於社區、社團的證明；3封推薦信，其中1封推薦信需由在加拿大或台灣，參與任何社團的會員推薦。

申請該項獎學金的截止日期為 2009年1月10日，台灣商會將會於2009年1月20日宣布得獎人，並於2月7日頒獎。

有意申請者如欲詢問，可洽台灣商會秘書處，電話：905-479-6068。

劉麗紅畫展

劉麗紅畫展將於11月15日至11月30日在台北經文處文化中心（888 Progress Ave.）舉行。此次的展出均為劉麗紅近年新作，而畫中人物皆是劉麗紅摯友，因此在作畫時，神韻及相似度成了最大的挑戰。圖為作品「男高音歌手王東」，劉麗紅將畫中人當下的自我滿足感及最美的一面瞬間捕捉呈現於畫布上。　　（圖：作者提供）



中國留學生造假證件 獲判 無罪

約克郡警方取證不合法 2人詐騙和造假罪名不成立

記者胡光

多倫多報導

去年3月初由約克郡警方破獲的中國留學生造假證件案，5日上午在新市（Newmarket）法庭進行終審。雖然警方拿出了大量證據，但由於涉案警員在揭發案件時沒有搜查令，有非法搜查的嫌疑，故法官基於「人權憲章」，裁定警方獲得證據的方式不合法，最終宣判2名被告詐騙和造假罪名不成立。

保護人權！ 法官好為難

此案控辯雙方於上月27日的庭審上分別進行了結案陳辭，法官佛絡因（Richard Blouin）在對雙方提出的證論平衡考量後，認為警員在本案的辦案過程中違反正常的司法程序，有私闖民宅之嫌，且法庭在傳問證人的過程中，出現涉案警員工作紀錄與警局工作紀錄不符的情況。因此，佛絡因裁定此案被告沈岩（Yan Shen，譯音）和鍾睿瓊（Rui Qiong Zhong，譯音）所控罪名不成立。鍾睿瓊當庭釋放，而沈岩因涉及移民法，仍需拘押。

被告的2名辯護律師考文（Scott Cowan）和克勒莫（Mary Cremer）對於法庭的宣判表示滿意。考文稱，結案陳辭期間，控方律師艾溫斯（Emma Evans）曾以聯邦最高法院大法官R.V.Godoy於1999年所作的1項判決為例，說明警員私闖民宅的合法性。當時警方接到911報警處理1宗衝突案件，警員不顧事主阻攔破門而入，並以傷人和拒捕罪名將事主逮捕。

考文解釋稱，此案自始至終沒有人致電911報警，而警員來到被告民宅時，僅是出於懷疑有盜車案發生，便在沒有搜查令的情況下私自進入他人民居，完全構成了私闖民宅的行為。法庭沒有接納警方的證據，正是因為警員獲取證據的方式不合法為先，且警員的行為嚴重違反了司法辦案的程序。他強調說，「如果自己的2名辯護人被判罪名成立，那麼公眾的合法權益和隱私權將會受到極大的侵害」。

會否上訴？ 警方未說明

昨天宣判後，法官坦言此案裁決十分困難，因一方面警方呈堂的證據充分，另一方面不合法獲取證據也十分清楚。按照法律，判案後有30天的上訴期。警方是否會上訴，尚未明朗。

此案發生於2007年3月6日晚，兩名約克郡警方探員前往萬錦市Steeles Ave.和Kennedy Rd.地區調查1宗汽車安全氣袋盜竊案，期間意外在該區Eastpine Dr 55獨立屋外發現2名可疑男子。警員上前查問時，發現大門敞開，當晚天氣很冷，大門敞開頗不尋常，警員擔心有人打劫，其中1名警員便走入屋內查看。後來在地下室發現此案被告沈岩和鍾睿瓊2人不僅神色緊張，而且以探員聽不懂的中文交談。該警員於是召來自己的同伴，並在屋內發現大量假文憑、假護照、假簽證以及假安省駕照，沈岩和鍾睿瓊隨後被警方逮捕，控以詐騙相關的控罪。

此案被揭發後，約克郡警方曾向媒體展示了被沒收的全部造假器具及假證件，其中偽造最多的是加拿大眾多知名學府的學歷證書和成績單，這些文件「以假亂真」的程度令人驚訝。

警方曾表示，他們在互聯網上發現被告刊登的廣告，其中一張假學生簽證或往返簽證的費用是1500元，學歷加3份公證是1000元，學歷加3份公證及一份網上成績單是3000元，托福考試成績為2500元。最貴的是假結婚移民證明，要價1.8萬元。警方亦找到超過100份的華人客戶訂單。

⬆被告辯護律師考文（左）和克勒莫（右）對法庭的宣判表示滿意。（記者胡光/攝影）

⬅本案其中1名被保釋外出的被告於8月7日出庭應訊，離開法庭時躲避記者的拍照。（本報資料照片）

趙本山是中國著名諧星。（網路圖片）

趙本山 完成移民體檢 明年定居多倫多

【多倫多訊】多倫多華人社區知情人士透露，中國著名諧星趙本山全家申請移民加拿大現在已經完成體檢，預計明年會在多倫多登陸。

多倫多華人社區來自東北的知情人士5日透露，趙本山與妻子兒女正在申請加拿大移民，他們現在已經完成移民體檢，預計明年趙本山將攜帶妻子兒女到多倫多登陸。

趙本山1958年於遼寧省鐵嶺市出生，曾在西豐縣劇團、鐵嶺縣劇團先後擔任演員、團長、鐵嶺民間藝術團演員。1982年遼寧省農村小戲調演，趙本山在李忠堂與崔凱合作的拉場戲「摔三弦」劇中扮演盲人張志，打響名聲。之後趙本山考入鐵嶺縣劇團，擔任主演並任業務團長。

1986年趙本山被調到鐵嶺市民間藝術團。趙本山在瀋陽演出二人轉「大觀燈」200餘場，場場爆滿，轟動東三省。1987年趙本山參加中央電視台春節晚會，從此全國聞名。之後連續多年參加春節晚會，成為春晚代表性人物。

趙本山現為鐵嶺市民間藝術團國家一級演員、遼寧省曲藝家協會副主席、遼寧省政協委員、鐵嶺市形象大使。

加拿大黑龍江、吉林、遼寧、內蒙協會：明年一起來

東北內蒙大聯歡 籌備起跑

記者喬森林

多倫多5日報導

多倫多華人社區已經展開迎春聯歡活動籌備工作。一個具濃濃東北風的大聯歡活動將於2009年1月10日舉行。

由加拿大黑龍江協會、加拿大吉林協會、加拿大遼寧協會和加拿大內蒙協會聯合主辦，遼寧協會承辦的春節「東北內蒙大聯歡」定於2009年1月10日，在能夠容納1350人的Canada Christian College禮堂舉行。

「東北內蒙大聯歡」主辦者5日介紹，東三省是一家人，而內蒙古東部本來就是關東地帶，地域、歷史、氣候、風俗相似，把這個廣大的區域緊密連接在一起。在迎接新春佳節之際，四個社團決定聯手合作，籌備一個充滿濃濃東北風情的大型聯歡活動，邀請多倫多地區的東北內蒙老鄉，和所有對東北有興趣的人士一起過春節，體驗東北風俗、風情，感受東北人的熱情和豪爽。

活動發起人于首三表示，多倫多華人社區有很多慶祝春節活動，「東北內蒙大聯歡」重在鄉情。為了讓新移民朋友也能負擔得起，聯歡表演的門票價格定得很低。

聯歡活動將舉行一整天，上午是歌舞表演，下午是聚餐聯誼。歌舞表演以東北地方節目為主，包括東北二人轉、東北大秧歌、東北民歌、蒙古民族舞、蒙古民歌、模特表演等，還有雅俗共賞的評劇、京劇、小品、相聲等，既有傳統民俗，也有自編自演，業餘專業兼具，豐富多彩。

聚餐聯誼活動由多倫多北方菜系多家風味餐館提供東北內蒙菜肴，讓大家一飽口福。餐後還有聯誼舞會，主辦者備有多種交誼舞曲及東北大秧歌調。

活動時間為2009年1月10日，上午10點開始至下午5點結束。歌舞表演上午10點下午1點，聚餐聯誼下午1點至5點。

歌舞表演票價：5元（C票），38元（B票），68元（A票）；無兒童票，懷抱嬰兒免票。聚餐票價：5元，無兒童票，懷抱嬰兒免票。

地點：Canada Christian College禮堂（50 Gervais Dr，Toronto,On，M3C 1Z3，Eglinton Ave./Don Mills Rd東北）臨近公交車站和DVP高速公路。

贊助聯繫于首三：905-947-1926；票務聯繫遼寧協會王兆林：416-939-6668，黑龍江協會馬惠：416-888-0200，吉林協會公猛男：416-856-5429，內蒙協會史春華：416-893-6198。

由加拿大黑龍江協會、加拿大吉林協會、加拿大遼寧協會和加拿大內蒙協會聯合主辦，遼寧協會承辦的春節「東北內蒙大聯歡」，定於明年1月在能夠容納1350人的Canada Christian College禮堂舉行。左1至5為各協會負責人于首三、史春華、馬惠、柳中滿和公猛男。（記者喬森林／攝影）

2008 年 11 月05 日

							特別號碼
6/49	04	13	17	27	35	45	34
49	12	18	21	28	37	41	38

ENCORE：9473979

世界日報 2008年11月6日 星期四 THURSDAY, NOVEMBER 6, 2008

歐美亞外匯商務公司
$外幣兌換 銀行匯票 世界電匯£
¥服務親切・顧客至上・匯率超市€
歐美亞旅遊
代辦世界各地旅遊團
特價酒店・旅遊保險・特平機票
(416)593-8867 (416)593-1918
198 Spadina Ave. Toronto M5T 2G2

劉珂 CFP Evelyn Ke Liu
全方位理財—— 您想提早10年退休嗎？
服務範圍：RRSP、教育基金、互惠基金、保本基金、最新全國合法避稅、人壽、醫療、危疾保險
647-886-1807 1-888-9-178-178
3950 14th Ave. Suite 201 Markham, L3R 0A9

大選激情過後 多指跌破萬點

收在9887.20點 原油、黃金下滑 加元對美元貶值1.25美分

編譯組

多倫多5日電

美國總統大選日利空出盡，多倫多股市大漲的將近400點，5日又跌回去了一大半。大選激情過後，投資者重新重視陰霾密佈的經濟基本面，導致S&P/TSX指數下跌229.38點，又一次跌落到1萬點關口之下的9887.20點作收。

多倫多股市昨天跌幅最大的是基本金屬股的7.9%。

金礦股則最動盪，時漲時跌，但最終還是下跌了1.44%。紐約市場的黃金金期貨價格當天跌落14.90美元，至每盎斯742.40美元。

最近一個月來，黃金和金礦股價格波動不但頻繁，而且時常令人莫名其妙。本來理應在股市震盪和大跌時，投資者會為保值而搶購黃金，同時也推高了金礦股的價錢，目前情形卻並非如此。

加拿大帝國商業銀行世界市場公司的高級經濟師薛菲德，對此現象的解釋是：「投資者不能決定，是將美元還將黃金當作資金避風港，因此造成了一會追捧美元，一會又變為追捧黃金離奇現象。」

他接著說：「黃金升值的最大希望不是通貨膨脹，而是上漲很快的美元下跌，我們預期這種情形將在明年某個時候出現。」

由於原油、基本金屬和黃金等資源性商品價格下跌，雖然美元疲弱，但昨天加元仍相對美元貶值1.25美分，以1加元兌85.62美分收盤。

昨天在紐約期貨市場，12月交貨的原油下跌5.23美元，至每桶65.30美元，令多倫多的能源股下跌3.46%。

金融簡訊 2008年11月5日

項目	收市	漲跌	前日
S&P/TSX綜合指數	9,887.20	⬇229.38	10,116.58
紐約道瓊指數	9,139.27	⬇486.01	9,625.28
加幣兌美元	0.8562	⬇0.0125	0.8687
盎司黃金(美元)	741.30	⬇14.70	756.00
那斯達克指數	1,681.64	⬇98.48	1,780.12
史坦普500	952.77	⬇52.98	1,005.75
優惠貸款利率	4.25%		不定期調整
央行貼現率	2.25%		不定期調整
港、台股市及外幣兌換率請分別參見港、台經濟新聞版			

ROYAL LePAGE
蔡文琦 Nancy Tsai Sales Representative
www.nancyt.ca
office: 416-424-4900
1星期7天服務 歡迎與我聯絡 有關各類地產服務
歡迎致電 Nancy Tsai 手提：647-686-9682

英橋3季盈利劇增90%

加通社

卡加利5日電

英橋公司（Enbridge Inc.，TSX：ENB）3季盈利比去年同期增長90%，公司120億元的管道項目，不會因原油價格下跌和金融危機而停止。

英橋5日公布3季財報，3季利潤比去年同期增長90%，達到1億4840萬元，即每股41分，而去年同期為7810萬元，即每股22分。收入增長66%，從去年3季的26億3000萬元增長到今年3季的43億7000萬元。英橋說有信心實現今年每股盈利1.85到1.95元的目標。

公司執行長丹尼爾表示，公司3季利潤暴漲，主要是因為第一批總投資120億元的管道工程進展順利，一些主要項目今年初已經投產。從亞伯達北部的油砂田到艾蒙頓精鍊煉油中心的管道，以及從艾蒙頓到美國龐蒂亞克（Pontiac）的南部管道的1期工程，已經輸送油氣，而其它幾個管道項目也進展很好。唯一的例外是從Fort Hills油砂田到艾蒙頓附近的精煉廠的管道項目，由於油砂田開發費用增加一半到240億元，有可能推遲建設管道。

對150億元的第2批工程，丹尼爾說現在評價工程是否受到目前的市場情況影響還為時太早，但有理由相信這些擴建工程將會開花結果，因為它們在2012年才開始建設。一個有利因素是，儘管目前油價格較低，但對原油的需求從長期看仍然強勁。許多項目是設計將油砂田的原油，輸送到美國和亞洲等更吸引人的市場。從許多角度看，這些項目長期價值是很高的。

UBS投資研究公司分析師霍夫認為，英橋的盈利低於他的預期，但仍將英橋評為「買入」，目標價位為50元。

在多倫多股市，英橋5日股價收於42元，比上一交易日跌30分。

英橋公司3季盈利比去年同期增長90%，公司120億元的管道項目，不會因原油價格下跌和金融危機而停止。

（網路照片）

PAU & WAH CHARTERED ACCOUNTANTS 包華特許會計師樓
包美華 特許會計師
華紹雄 特許會計師
905-771-6020
416-276-3118

20國財長會議

加促規劃國際審核機制

加通社

渥太華5日電

20個工業國家財政首長定本周末在巴西舉行會議，加拿大將建議規劃國際性機制，審核各國訂定的加強管制國內金融機構相關規定。

加拿大1位財政官員5日表示，如果採取兼顧各方面的平穩措施，包括加強金融機構管制規定，將可以平息這次全球性經濟危機，並防止未來再度發生；而另1位資深官員亦指出，任何管制規定都不應阻礙自由市場競爭，以免影響今後的經濟成長，這位不願具名官員強調，自由市場競爭可促進全球經濟成長，加拿大堅信這種機制，但亦應該同時兼顧金融機構的適度管制。

這次在巴西參加會議的包括20個工業國家財政首長和中央銀行行長，會議結論將供11月14日和15日，在華盛頓舉行的20個工業國領袖高峰會參考，研訂挽救經濟頹勢的有效策略；目前歐洲數國領袖，包括法國總統沙克吉、英國總理布朗，都呼籲各國加強監督國內金融機構運作共渡經濟難關，不過加拿大指稱，僅是監督無濟於事，所有管制規定應由國際間共同審核，以決定實施後是否具有實效。

加拿大總理哈珀11月中將赴華盛頓參加會議，由於加拿大金融機構在這次財經海嘯中，依舊能維持資金運作，顯示加拿大相關管制規定確具防患於未然作用，將使得哈珀會中發言益受各國重視。

納稅人投資RRSP揚升1.6%

加通社

渥太華5日電

加拿大統計局指出，將近有630萬名納稅人於2007年將錢投入RRSP（registered retirement asvings plans），比2006年增加1.6%，存入總額亦提高5.3%，總計341億元。

統計局表示，投資RRSP納稅人增加比率最高省份是紐芬蘭暨拉布拉多地區，計增5.3%，投資人數增加最多省份是魁北克，將近2萬5700人，投資金額增加比率最高省份是沙斯卡其旺，計增12.8%。

在申報2007年所得稅納稅人中有88%可投資RRSP，其中31%決定投資。在個人投資額度方面，統計局以2780元為全國平均中間額度，即所有投資者中各有一半人投資額低於或高於該中間數。

如以各省份及地區做比較，3個地區的中間額度最高，位居第1是努內維特區，額度4330元，其次為3600元的西北地區；在城市方面，卡加利中間額度最高，達3770元，其次溫哥華3470元及多倫多3300元。

Navistar裁員470人

加通社

查塔姆5日電

Navistar公司5日宣布，位於安省西南的查塔姆的卡車公司－國際卡車和工程公司，將裁員470人。

被裁的員式包括工人、辦公人員和管理人員，裁員將在1月31日生效，工廠只保留大約400人。

加拿大汽車工人工會代表麥克伯說，裁員是因美國卡車市場疲軟，過去幾月訂單劇降，公司希望在未來1年內能好轉，減少裁員數量。

想
聘請新人，
卻覺得刊登分類廣告有點貴？
請速電 778-0888
廣告部分類廣告組，
享受意想不到的
驚喜價！

VISAR GROUP OF COMPANIES INC. 國際集團
國際地產 置業安居 投資租售 勿失良機
國際財務 銀行實力 保險理財 工商借貸
38 Milner Ave. Toronto ON, Canada M1S 3P8 Tel:416-293-9000 Fax:416-293-5000 WWW.VisarRealty.com

VISAR REALTY INC. BROKERAGE 國際地產
工商住宅 物業租售 財務集資 商場發展 生意承讓 創業融資
Paul Jone 鍾恒盛 集團主席
880-8882
289-0200
★化腐朽爲神奇★轉危機爲商機★過去現在將來★盡在掌握之中★
金紫荊商場 BAYTHORN PLAZA
416.293.9000

Kevin Chen 陳明文 Sales Representative 647-893-1809
工商住宅 市場分析 生意買賣 商機策劃
冰淇淋／蛋糕 可轉讓
中餐外賣／堂食
近學校，社區活動中心，位於繁忙商場內，有銀行、啤酒店、醫務所，東主可教路，生意誠讓，只要4萬9。

De Fa Chen 陳德發
(416)828-2085
(416)855-0806
Vice President Splendid China Branch Manager
E-mail:defachen@hotmail.com
錦繡中華內生意出讓
一樓大堂商舖，位置絕佳，品牌珍珠奶茶連鎖店，有錦繡中華內獨家經營權，現成生意，生財工具齊全，生意逐漸增長，並有巨大潛力，適合新移民創業，開價5.5萬。

世界日報 上下古今・世界副刊 天天刊出 名家新秀・齊聚一堂